
**DEMANDE VISANT À CE QU'UNE DISPOSITION DU SECOND PROJET DE RÉOLUTION
PPCMOI N° 2026-041 SOIT SOUMISE À L'APPROBATION DES PERSONNES HABILES À VOTER**

Request that a provision of draft resolution PPCMOI No. 2026-041 be submitted to the approval of qualified voters

Objet : Lot 6 455 729, rue Church (adjacent au restaurant Le Toit Vert, 52 rue Church), zone R-7 — projet intégré domiciliaire de 4 bâtiments de 6 logements (24 logements).

Subject: Lot 6 455 729, Church Street (next to Le Toit Vert, 52 Church), zone R-7 — integrated residential project, 4 buildings of 6 units (24 total).

Municipalité d'Ormstown — Avis public daté du 8 juillet 2026.

1. Zone d'où provient la présente demande / Zone this request comes from

Every signatory on this sheet must be an interested person of the SAME zone. Use a separate sheet per zone.

☐ R-7 (zone concernée) ☐ R-6 (contiguë) ☐ R-8 (contiguë)

2. Disposition(s) visée(s) / Provision(s) targeted

The approval procedure applies separately to each provision. Check every provision you want submitted to qualified voters.

- ☐ Disposition 1 — 6 logements par bâtiment (au lieu de 4 permis en zone R-7). / 6 units per building (vs. 4).
- ☐ Disposition 2 — 3 étages / 13 m (au lieu de 2 étages / 11 m). / 3 storeys / 13 m (vs. 2 / 11 m).
- ☐ Disposition 3 — marge arrière de 6 m (au lieu de 9 m, art. 14.9). / rear margin 6 m (vs. 9 m).
- ☐ Disposition 4 — allée double sens de 6 m (au lieu de 6,7 m, art. 9.13). / two-way lane 6 m (vs. 6.7 m).
- ☐ Disposition 5 — bande végétalisée réduite à 1,3 m (au lieu de 2 m, art. 9.8). / vegetated strip 1.3 m (vs. 2 m).
- ☐ Disposition 6 — 27,4 m entre les allées d'accès (au lieu de 30 m, art. 9.27). / 27.4 m between lanes (vs. 30 m).
- ☐ TOUTES les dispositions ci-dessus / ALL of the above

3. Déclaration des signataires / Declaration

En signant, je déclare être une « personne intéressée » au sens de la Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités : personne majeure, de citoyenneté canadienne, non en curatelle et non frappée d'une incapacité de voter, qui remplit au 16 juillet 2026 l'une des conditions suivantes dans la zone indiquée ci-dessus : (i) y être domiciliée depuis au moins 6 mois et résider au Québec depuis au moins 6 mois; ou (ii) y être, depuis au moins 12 mois, propriétaire d'un immeuble ou occupant d'un établissement d'entreprise.

By signing, I declare I am an "interested person" under Quebec's Act respecting elections and referendums in municipalities: an adult Canadian citizen, not under protective supervision or disqualified from voting, who as of July 16, 2026 either (i) has been domiciled in the zone above for 6+ months and in Quebec 6+ months, or (ii) has for 12+ months owned property or occupied a business there.

4. Signatures

At least 12 interested persons from a single eligible zone (or a majority, if 21 or fewer exist in that zone). One valid request is enough to require the municipality to submit that provision to the approval process.

N°	Nom (lettres moulées) / Name (print)	Adresse dans la zone / Address in the zone	Statut / Status	Signature	Date
1			☐ dom. 6 m+ ☐ prop./occ. 12 m+		
2			☐ dom. 6 m+ ☐ prop./occ. 12 m+		
3			☐ dom. 6 m+ ☐ prop./occ. 12 m+		
4			☐ dom. 6 m+ ☐ prop./occ. 12 m+		
5			☐ dom. 6 m+ ☐ prop./occ. 12 m+		
6			☐ dom. 6 m+ ☐ prop./occ. 12 m+		
7			☐ dom. 6 m+ ☐ prop./occ. 12 m+		
8			☐ dom. 6 m+ ☐ prop./occ. 12 m+		
9			☐ dom. 6 m+ ☐ prop./occ. 12 m+		
10			☐ dom. 6 m+ ☐ prop./occ. 12 m+		
11			☐ dom. 6 m+ ☐ prop./occ. 12 m+		
12			☐ dom. 6 m+ ☐ prop./occ. 12 m+		
13			☐ dom. 6 m+ ☐ prop./occ. 12 m+		
14			☐ dom. 6 m+ ☐ prop./occ. 12 m+		
15			☐ dom. 6 m+ ☐ prop./occ. 12 m+		

Dépôt de la demande / Submitting this request

Reçue par la poste ou en personne à l'hôtel de ville, 5 rue Gale, Ormstown (Québec) J0S 1K0, AU PLUS TARD le 16 juillet 2026 à 16 h 30.
Par la poste : doit être reçue au plus tard le 16 juillet 2026 à 16 h 30, malgré les délais postaux.

Received by mail or in person at Town Hall, 5 Gale Street, Ormstown QC J0S 1K0, NO LATER than July 16, 2026 at 4:30 p.m. If mailed, it must arrive by that deadline regardless of postal delays.

Note de l'Observateur / Observer's note

L'Observateur d'Ormstown met ce formulaire à disposition comme service d'information publique afin d'aider les résidents admissibles à exercer un droit prévu par la loi québécoise. Le remplir est entièrement volontaire; l'Observateur ne prend aucune position sur le projet. Déposez ce formulaire directement à la municipalité — non à l'Observateur. Ce formulaire reproduit les conditions énoncées dans l'avis public de la municipalité daté du 8 juillet 2026; vérifiez ces conditions auprès de la municipalité.

The Ormstown Observer provides this form as a public-information service to help eligible residents exercise a right set out in Quebec law. Completing it is entirely voluntary; the Observer takes no position on the project. Submit it directly to the municipality — not to the Observer. This form mirrors the conditions in the municipality's public notice dated July 8, 2026; confirm those conditions with the municipality.